

VẬN TẢI VÀ TRUYỀN THÔNG

TRANSPORT AND COMMUNICATION

Biểu <i>Table</i>	Trang <i>Page</i>
203 Doanh thu vận tải, kho bãi và dịch vụ hỗ trợ vận tải <i>Turnover of transport, storage and transportation supporting services</i>	363
204 Số lượt hành khách vận chuyển phân theo loại hình kinh tế và theo ngành vận tải <i>Number of passengers carried by types of ownership and by transport industry</i>	364
205 Số lượt hành khách luân chuyển phân theo loại hình kinh tế và theo ngành vận tải <i>Number of passengers traffic by types of ownership and by transport industry</i>	365
206 Khối lượng hàng hoá vận chuyển phân theo loại hình kinh tế và theo ngành vận tải <i>Volume of freight carried by types of ownership and by transport industry</i>	366
207 Khối lượng hàng hoá luân chuyển phân theo loại hình kinh tế và theo ngành vận tải <i>Volume of freight traffic by types of ownership and by transport industry</i>	367
208 Số thuê bao điện thoại <i>Number of telephone subscribers</i>	368
209 Số thuê bao internet <i>Number of internet subscribers</i>	369

GIẢI THÍCH THUẬT NGỮ, NỘI DUNG VÀ PHƯƠNG PHÁP TÍNH MỘT SỐ CHỈ TIÊU THỐNG KÊ VẬN TẢI VÀ TRUYỀN THÔNG

VẬN TẢI

Doanh thu vận tải, kho bãi và dịch vụ hỗ trợ vận tải là số tiền thu được sau khi thực hiện dịch vụ kinh doanh vận tải, kho bãi và các dịch vụ hỗ trợ vận tải khác trong một thời kỳ nhất định gồm:

(1) *Doanh thu hoạt động vận tải hành khách* là tổng số tiền thu được sau khi thực hiện dịch vụ phục vụ đi lại trong nước và ngoài nước của hành khách trên các phương tiện vận chuyển đường bộ, đường sắt, đường thủy, đường hàng không;

(2) *Doanh thu vận tải hàng hóa* là số tiền thu được sau khi thực hiện dịch vụ vận chuyển hàng hóa trong nước và ngoài nước bằng các phương tiện vận chuyển đường bộ, đường sắt, đường thủy, đường hàng không;

(3) *Doanh thu dịch vụ kho bãi* là số tiền thu được do thực hiện các hoạt động cho thuê các loại kho, bãi để lưu giữ, bảo quản hàng hóa;

(4) *Doanh thu dịch vụ hỗ trợ vận tải* là số tiền thu được do thực hiện các hoạt động dịch vụ hỗ trợ vận tải, gồm:

+ Doanh thu dịch vụ bốc xếp là số tiền thu được từ hoạt động bốc, xếp hàng hóa, hành lý của hành khách lên phương tiện vận chuyển;

+ Doanh thu dịch vụ hỗ trợ khác liên quan đến vận tải.

Số lượt hành khách vận chuyển là số hành khách được vận chuyển bởi các đơn vị chuyên vận tải và các đơn vị thuộc các ngành khác có hoạt động kinh doanh vận tải, không phân biệt độ dài quãng đường vận chuyển. Số lượt hành khách vận chuyển là số hành khách thực tế đã được vận chuyển.

Số lượt hành khách luân chuyển là số lượt hành khách được vận chuyển tính theo chiều dài của quãng đường vận chuyển. Phương pháp tính bằng cách lấy số lượt hành khách vận chuyển nhân với quãng đường đã vận chuyển.

Khối lượng hàng hóa vận chuyển là khối lượng hàng hoá đã được vận chuyển trong kỳ, không phân biệt độ dài quãng đường vận chuyển. Khối lượng hàng hoá vận chuyển được tính theo trọng lượng thực tế của hàng hoá vận chuyển (kể cả bao bì nếu có). Khối lượng hàng hoá vận chuyển chỉ được tính sau khi kết thúc quá trình vận chuyển, đã vận chuyển đến nơi giao nhận theo quy định trong hợp đồng vận chuyển và làm xong thủ tục giao nhận.

Khối lượng hàng hóa luân chuyển là khối lượng hàng hóa được vận chuyển tính theo chiều dài của quãng đường vận chuyển. Phương pháp tính bằng cách lấy khối lượng hàng hóa vận chuyển nhân với quãng đường đã vận chuyển.

TRUYỀN THÔNG

Số thuê bao điện thoại là số thuê bao điện thoại cố định đang hòa mạng và số thuê bao điện thoại di động phát sinh lưu lượng thoại, tin nhắn, dữ liệu đang hoạt động hai chiều và thuê bao bị khóa một chiều tính đến thời điểm cuối kỳ báo cáo.

Số thuê bao truy nhập Internet băng rộng gồm số thuê bao truy nhập Internet băng rộng cố định và số thuê bao truy nhập Internet băng rộng di động đang được duy trì dịch vụ tính đến thời điểm cuối kỳ báo cáo.

EXPLANATION OF TERMINOLOGY, CONTENT AND METHODOLOGY OF SOME STATISTICAL INDICATORS ON TRANSPORT AND COMMUNICATION

TRANSPORT

Turnover of transport, storage and transportation supporting services is total proceeds from the provision of transportation, storage business and other transportation supporting services in a certain period, including:

(1) Turnover of passenger transportation is amount of money earned from providing service of domestic and foreign passenger transportation by roadway, railway, waterway and airway transports;

(2) Turnover of cargo transportation is amount of money earned from providing internal and external transportation of goods on roadway, railway, waterway and airway transports;

(3) Turnover of storage services is amount of money earned from hiring storages, ground to preserve;

(4) Turnover of transportation supporting services is amount of money earned from providing transportation supporting services, including:

+ Turnover of loading service is amount of money earned from loading and unloading cargoes, luggages of passengers on means of transports;

+ Turnover of other transportation supporting services.

Number of passengers carried is the total passengers carried by transportation establishments and others carrying out transportation business activities regardless of travel distance. The total number of passengers is the real number of passengers transported.

Number of passengers traffic is the passengers traffic through a length of transportation distance, that is calculated by multiplying number of passengers carried with the actual transported distance.

Volume of freight carried is the volume of cargoes transported by transportation establishments and others operating in transportation business activities regardless of travel distance. Volume of freight carried is calculated by the actual weight of goods carried (including packing). It is only measured after the completion of transportation to the destination as mentioned in the contracts and finishing delivery procedure.

Volume of freight traffic is volume of freight traffic through a length of transportation distance, that is calculated by multiplying volume of freight carried with the actual transported distance.

COMMUNICATION

Number of telephone subscribers is the number of landline telephone subscribers joining the network, and the number of mobile telephone subscribers arising voice traffic, message, data traffic operating two-way connection and one-way blocked subscribers at the end of reference period.

Number of broadband Internet access subscribers consists of the number of fixed broadband Internet access subscribers and the number of existing mobile broadband Internet access subscribers at the end of reference period.

MỘT SỐ NÉT VỀ VẬN TẢI VÀ TRUYỀN THÔNG NĂM 2023

1. Vận tải

Doanh thu vận tải, kho bãi và dịch vụ hỗ trợ năm 2023 đạt 405.971 tỷ đồng, tăng 12,4% so với năm 2022. Trong đó, doanh thu vận tải đường bộ chiếm 19,9%, đạt 80.921 tỷ đồng; vận tải đường thủy chiếm 7,6%, đạt 30.954 tỷ đồng, tăng 33,5%; vận tải đường hàng không chiếm 14,4%, đạt 58.322 tỷ đồng, tăng 41,4%; hoạt động kho bãi chiếm 4,0%, đạt 16.189 tỷ đồng, tăng 12,2%; hoạt động vận tải khác chiếm 53,7%, đạt 217.898 tỷ đồng, tăng 10,0%.

Vận tải hành khách đạt 611,2 triệu lượt khách, tăng 11,6% so với năm 2022 và số lượt hành khách luân chuyển là 11.571,2 triệu lượt khách.km, tăng 4,0%. Trong đó, vận tải hành khách đường bộ đạt 601,3 triệu lượt khách, tăng 11,4% và đạt 8.460,8 triệu lượt khách.km, tăng 3,7%; vận tải hành khách đường thủy đạt 4,4 triệu lượt khách, tăng 40,8% và đạt 59,8 triệu lượt khách.km, tăng 364,3%; vận tải hành khách đường hàng không đạt 3,0 triệu lượt khách, giảm 0,9% và đạt 1.948,8 triệu lượt khách.km, giảm 4,8%.

Vận tải hàng hóa đạt 248,8 triệu tấn, giảm 14,3% so với năm 2022 và số lượt hàng hóa luân chuyển là 137.734,3 triệu tấn.km, tăng 4,4%. Trong đó, vận tải hàng hóa đường bộ đạt 175,0 triệu tấn, giảm 23,8% và đạt 17.745,7 triệu tấn.km, giảm 20,9%; vận tải hàng hóa đường thủy đạt 73,1 triệu tấn, tăng 23,3% và đạt 119.121,8 triệu tấn.km, tăng 10,3%.

2. Truyền thông

Tổng số thuê bao điện thoại sơ bộ năm 2023 là 14.468,6 nghìn thuê bao, giảm 8,7% so với năm 2022, bao gồm: thuê bao di động là 14.014,6 nghìn thuê bao và thuê bao cố định là 454,1 nghìn thuê bao. Tổng số thuê bao internet là 13.295,3 nghìn thuê bao, giảm 4,3% so với năm 2022, bao gồm: Di động là 10.477,9 nghìn thuê bao và cố định là 2.817,4 nghìn thuê bao.

TRANSPORT AND COMMUNICATION IN 2023

1. Transportation

Transport, storage and transportation supporting services revenue in 2023 reached 405,971 billion VND, up 12.4% compared to 2022. Of this, road transport revenue accounted for 19.9%, reaching 80,921 billion VND; waterway transportation accounted for 7.6%, reaching 30,954 billion VND, up 33.5%; air transport accounted for 14.4%, reaching 58,322 billion VND, up 41.4%; warehouse operations accounted for 4.0%, reaching 16,189 billion VND, up 12.2%; other transport activities accounted for 53.7%, reaching 217,898 billion VND, up 10.0%.

Passenger carriage reached 611.2 million passengers, up 11.6% compared to 2022 and the number of passengers traffic was 11,571.2 million passengers-kilometers, up 4.0%. In particular, road passenger transportation reached 601.3 million passengers, up 11.4% and reached 8,460.8 million passengers.km, up 3.7%; passenger transportation by waterway reached 4.4 million passengers, up 40.8% and reached 59.8 million passengers-kilometers, up 364.3%; Air passenger transportation reached 3.0 million passengers, down 0.9% and reached 1,948.8 million passengers-kilometers, down 4.8%.

Freight carriage reached 248.8 million tons, down 14.3% compared to 2022 and the number of freight traffic was 137,734.3 million tons.km, up 4.4%. In particular, road freight reached 175.0 million tons, down 23.8% and reached 17,745.7 million tons.km, down 20.9%; waterway transportation reached 73.1 million tons, up 23.3% and reached 119,121.8 million tons.km, up 10.3%.

2. Communication

The total preliminary number of telephone subscribers in 2023 was 14,468.6 thousand, a decrease of 8.7% compared to 2022, including 14,014.6 thousand mobile subscribers and 454.1 thousand fixed subscribers. The total number of internet subscribers was 13,295.3 thousand subscribers, down 4.3% compared to 2022, including: 10,477.9 thousand mobile subscribers and 2,817.4 thousand fixed subscribers.

203 Doanh thu vận tải, kho bãi và dịch vụ hỗ trợ vận tải

Turnover of transport, storage and transportation supporting services

	2019	2020	2021	2022	Sơ bộ Prel. 2023
Tỷ đồng - Bill. dong					
TỔNG SỐ - TOTAL	310.575	294.510	262.886	361.176	405.971
Phân theo loại hình vận tải					
By type of transport					
Vận tải hành khách <i>Passenger transport</i>	70.117	35.777	18.151	55.850	73.915
Vận tải hàng hóa <i>Freight transport</i>	64.999	64.477	67.730	92.831	97.969
Bốc xếp, kho bãi - <i>Storage</i>	21.578	19.738	19.880	14.423	16.189
Dịch vụ hỗ trợ vận tải <i>Transportation supporting services</i>	153.881	174.518	157.125	198.072	217.898
Phân theo ngành vận tải					
By transport industry					
Đường sắt - <i>Rail way</i>	1.585	1.291	1.384	1.698	1.687
Đường bộ - <i>Road</i>	59.363	54.355	52.351	82.555	80.921
Đường thủy - <i>Inland waterway</i>	20.759	18.517	19.890	23.180	30.954
Đường hàng không - <i>Aviation</i>	53.409	26.091	12.256	41.248	58.322
Bốc xếp, kho bãi - <i>Storage</i>	21.578	19.738	19.880	14.423	16.189
Các hoạt động hỗ trợ vận tải khác <i>Others</i>	153.881	174.518	157.125	198.072	217.898
Cơ cấu (%) - Structure (%)					
TỔNG SỐ - TOTAL	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Phân theo loại hình vận tải					
By type of transport					
Vận tải hành khách <i>Passenger transport</i>	22,6	12,1	6,9	15,5	18,2
Vận tải hàng hóa <i>Freight transport</i>	20,9	21,9	25,8	25,7	24,1
Bốc xếp, kho bãi - <i>Storage</i>	6,9	6,7	7,6	4,0	4,0
Dịch vụ hỗ trợ vận tải <i>Transportation supporting services</i>	49,5	59,3	59,8	54,8	53,7
Phân theo ngành vận tải					
By transport industry					
Đường sắt - <i>Rail way</i>	0,5	0,4	0,5	0,5	0,4
Đường bộ - <i>Road</i>	19,1	18,5	19,9	22,9	19,9
Đường thủy - <i>Inland waterway</i>	6,7	6,3	7,6	6,4	7,6
Đường hàng không - <i>Aviation</i>	17,2	8,9	4,7	11,4	14,4
Bốc xếp, kho bãi - <i>Storage</i>	6,9	6,7	7,6	4,0	4,0
Các hoạt động hỗ trợ vận tải khác <i>Others</i>	49,5	59,3	59,8	54,8	53,7

204 Số lượt hành khách vận chuyển phân theo loại hình kinh tế và theo ngành vận tải

*Number of passengers carried by types of ownership and
by transport industry*

	2019	2020	2021	2022	Sơ bộ Prel. 2023
Nghìn người - Thous. persons					
TỔNG SỐ - TOTAL	894.548	437.403	220.851	547.821	611.211
Phân theo loại hình kinh tế <i>By types of ownership</i>					
Nhà nước - State	11.108	3.717	2.060	4.332	2.865
Ngoài Nhà nước - Non-State	852.198	424.015	214.191	523.239	591.130
Khu vực có vốn đầu tư nước ngoài - FDI	31.242	9.671	4.600	20.250	17.216
Phân theo ngành vận tải <i>By transport industry</i>					
Đường sắt - Rail way	2.830	1.474	992	2.066	2.543
Đường bộ - Road	842.699	404.331	205.470	539.653	601.322
Đường thủy - Inland waterway	40.676	30.462	14.004	3.113	4.384
Đường hàng không - Aviation	8.343	1.136	385	2.989	2.962
Chỉ số phát triển (Năm trước = 100) - % <i>Index (Previous year = 100) - %</i>					
TỔNG SỐ - TOTAL	111,5	48,9	50,5	248,1	111,6
Phân theo loại hình kinh tế <i>By types of ownership</i>					
Nhà nước - State	97,8	33,5	55,4	210,3	66,1
Ngoài Nhà nước - Non-State	111,5	49,8	50,5	244,3	113,0
Khu vực có vốn đầu tư nước ngoài FDI	118,1	31,0	47,6	440,2	85,0
Phân theo ngành vận tải <i>By transport industry</i>					
Đường sắt - Rail way	71,2	52,1	67,3	208,3	123,1
Đường bộ - Road	112,0	48,0	50,8	262,6	111,4
Đường thủy - Inland waterway	101,7	74,9	46,0	22,2	140,8
Đường hàng không - Aviation	138,9	13,6	33,9	776,4	99,1

205 Số lượt hành khách luân chuyển phân theo loại hình kinh tế và theo ngành vận tải

*Number of passengers traffic by types of ownership and
by transport industry*

	2019	2020	2021	2022	Sơ bộ Prel. 2023
Ngìn người.km - Thous. persons.km					
TỔNG SỐ - TOTAL	23.779.591	8.491.417	4.093.489	11.125.237	11.571.168
Phân theo loại hình kinh tế <i>By types of ownership</i>					
Nhà nước - State	1.719.083	1.222.322	885.310	943.518	1.120.345
Ngoài Nhà nước - Non-State	14.813.624	6.597.905	2.960.761	7.873.072	8.352.884
Khu vực có vốn đầu tư nước ngoài - FDI	7.246.884	671.190	247.418	2.308.647	2.097.939
Phân theo ngành vận tải <i>By transport industry</i>					
Đường sắt - Rail way	1.569.946	1.185.003	869.635	909.274	1.101.714
Đường bộ - Road	15.182.856	6.726.958	3.017.570	8.155.281	8.460.822
Đường thủy - Inland waterway	192.486	50.261	20.763	12.880	59.805
Đường hàng không Aviation	6.834.303	529.195	185.521	2.047.802	1.948.827
Chỉ số phát triển (Năm trước = 100) - % <i>Index (Previous year = 100) - %</i>					
TỔNG SỐ - TOTAL	114,4	35,7	48,2	271,8	104,0
Phân theo loại hình kinh tế <i>By types of ownership</i>					
Nhà nước - State	86,7	71,1	72,4	106,6	118,7
Ngoài Nhà nước - Non-State	109,4	44,5	44,9	265,9	106,1
Khu vực có vốn đầu tư nước ngoài - FDI	137,8	9,3	36,9	933,1	90,9
Phân theo ngành vận tải <i>By transport industry</i>					
Đường sắt - Rail way	85,0	75,5	73,4	104,6	121,2
Đường bộ - Road	109,5	44,3	44,9	270,3	103,7
Đường thủy - Inland waterway	102,2	26,1	41,3	62,0	464,3
Đường hàng không - Aviation	140,0	7,7	35,1	1.103,8	95,2

206

**Khối lượng hàng hóa vận chuyển
phân theo loại hình kinh tế và theo ngành vận tải**
*Volume of freight carried by types of ownership and
by transport industry*

	2019	2020	2021	2022	Sơ bộ Prel. 2023
	Ngìn tấn - Thous. tons				
TỔNG SỐ - TOTAL	240.835	219.461	222.785	290.197	248.751
Phân theo loại hình kinh tế <i>By types of ownership</i>					
Nhà nước - State	37.081	19.281	37.916	33.886	36.550
Ngoài Nhà nước - Non-State	172.268	192.088	179.622	250.696	209.200
Khu vực có vốn đầu tư nước ngoài FDI	31.486	8.092	5.247	5.615	3.001
Phân theo ngành vận tải <i>By transport industry</i>					
Đường sắt - Rail way	789	865	1.616	1.119	655
Đường bộ - Road	157.790	158.729	149.875	229.807	175.017
Đường thủy - Inland waterway	82.218	59.863	71.292	59.267	73.075
Đường hàng không - Aviation	38	4	2	4	4
	Chỉ số phát triển (Năm trước = 100) - % <i>Index (Previous year = 100) - %</i>				
TỔNG SỐ - TOTAL	103,0	91,1	101,5	130,3	85,7
Phân theo loại hình kinh tế <i>By types of ownership</i>					
Nhà nước - State	103,8	52,0	196,6	89,4	107,9
Ngoài Nhà nước - Non-State	103,2	111,5	93,5	139,6	83,4
Khu vực có vốn đầu tư nước ngoài - FDI	100,9	25,7	64,8	107,0	53,4
Phân theo ngành vận tải <i>By transport industry</i>					
Đường sắt - Rail way	79,1	109,6	186,8	69,2	58,5
Đường bộ - Road	100,6	100,6	94,4	153,3	76,2
Đường thủy - Inland waterway	108,2	72,8	119,1	83,1	123,3
Đường hàng không - Aviation	176,3	10,5	50,0	200,0	100,0

207 Khối lượng hàng hóa luân chuyển phân theo loại hình kinh tế và theo ngành vận tải

*Volume of freight traffic by types of ownership and
by transport industry*

	2019	2020	2021	2022	Sơ bộ Prel. 2023
Ngìn tấn.km - Thous. tons.km					
TỔNG SỐ - TOTAL	142.770.879	110.006.667	112.149.712	131.987.202	137.734.341
Phân theo loại hình kinh tế					
By types of ownership					
Nhà nước - State	35.310.810	32.084.530	50.561.781	56.450.089	59.853.503
Ngoài Nhà nước Non-State	104.249.331	76.802.713	60.919.210	74.923.682	77.592.982
Khu vực có vốn đầu tư nước ngoài FDI	3.210.738	1.119.424	668.721	613.431	287.856
Phân theo ngành vận tải					
By transport industry					
Đường sắt - Rail way	956.100	1.089.278	2.513.593	1.507.307	862.560
Đường bộ - Road	14.636.441	14.647.149	14.514.249	22.442.321	17.745.740
Đường thủy Inland waterway	127.140.406	94.267.419	95.120.715	108.033.502	119.121.765
Đường hàng không Aviation	37.932	2.821	1.155	4.072	4.276
Chỉ số phát triển (Năm trước = 100) - %					
Index (Previous year = 100) - %					
TỔNG SỐ - TOTAL	100,4	77,1	101,9	117,7	104,4
Phân theo loại hình kinh tế					
By types of ownership					
Nhà nước - State	99,8	90,9	157,6	111,6	106,0
Ngoài Nhà nước Non-State	100,3	73,7	79,3	123,0	103,6
Khu vực có vốn đầu tư nước ngoài FDI	109,9	34,9	59,7	91,7	46,9
Phân theo ngành vận tải					
By transport industry					
Đường sắt - Rail way	78,4	113,9	230,8	60,0	57,2
Đường bộ - Road	100,4	100,1	99,1	154,6	79,1
Đường thủy Inland waterway	100,6	74,1	100,9	113,6	110,3
Đường hàng không Aviation	154,6	7,4	40,9	352,6	105,0

208 Số thuê bao điện thoại

Number of telephone subscribers

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra - <i>Of which</i>	
		Di động <i>Mobi-phone</i>	Cố định <i>Telephone</i>
Thuê bao - <i>Subscribers</i>			
2015	14.638.998	13.491.234	1.147.764
2016	13.405.066	12.423.716	981.350
2017	15.023.988	14.314.259	709.729
2018	16.667.023	15.854.812	812.211
2019	16.716.918	15.991.713	725.205
2020	15.882.696	15.227.852	654.844
2021	14.056.748	13.481.838	574.910
2022	15.846.755	15.345.681	501.074
Sơ bộ - <i>Prel.</i> 2023	14.468.641	14.014.582	454.059
Chỉ số phát triển (Năm trước = 100) - % <i>Index (Previous year = 100) - %</i>			
2015	92,5	92,2	95,8
2016	91,6	92,1	85,5
2017	112,1	115,2	72,3
2018	110,9	110,8	114,4
2019	100,3	100,9	89,3
2020	95,0	95,2	90,3
2021	88,5	88,5	87,8
2022	112,7	113,8	87,2
Sơ bộ - <i>Prel.</i> 2023	91,3	91,3	90,6

209 Số thuê bao internet

Number of internet subscribers

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra - <i>Of which</i>	
		Di động <i>Mobile internet subscription</i>	Cố định <i>Telephone</i>
Thuê bao - <i>Subscribers</i>			
2015	7.850.310	6.285.509	1.564.801
2016	8.598.154	6.711.093	1.887.061
2017	9.271.000	7.183.566	2.087.434
2018	10.390.838	8.191.827	2.199.011
2019	13.308.589	10.951.133	2.357.456
2020	11.807.497	9.274.519	2.532.978
2021	11.422.874	8.756.749	2.666.125
2022	13.892.300	11.078.677	2.813.623
Sơ bộ - <i>Prel.</i> 2023	13.295.315	10.477.908	2.817.407
Chỉ số phát triển (Năm trước = 100) - % <i>Index (Previous year = 100) - %</i>			
2015	119,1	120,5	114,0
2016	109,5	106,8	120,6
2017	107,8	107,0	110,6
2018	112,1	114,0	105,3
2019	128,1	133,7	107,2
2020	88,7	84,7	107,4
2021	96,7	94,4	105,3
2022	121,6	126,5	105,5
Sơ bộ - <i>Prel.</i> 2023	95,7	94,6	100,1

